

Genre du véhicule Voiture de tourisme	Marque de fabrique RENAULT	Type R 2370 (4 - fourgonnette)	Fiche d'homologation N° CH 0676 61
--	-------------------------------	--------------------------------------	---------------------------------------

Constructeur / Identification: Régie Nationale des Usines RENAULT, 92109 Boulogne-Billancourt / France  
"R 2370" sur la plaquette du constructeur et devant le No du châssis

Plaquette constr. sur l'auvent, dans le compartiment du moteur  
 N° du châssis à droite, sur traverse, à côté du siège du passager  
 Ident. du moteur "688-11" à droite, à l'arrière, sur le bloc, au-dessus filtre à huile (plaquette)  
 Importateur princ. RENAULT (SUISSE) SA, Riedthofstrasse 124, 8105 Regensdorf  
 Véhicule homologué prototype Signes fixes dans code du type 'R 2370'

Chassis		Moteur	
Nombre d'essieux	<u>2</u> Nombre de roues <u>4</u>	Marque	<u>RENAULT</u> Type <u>688-11</u>
Direction	<u>mécanique</u>	Construction	<u>en ligne</u> Temps <u>4</u>
Transmission	<u>mécanique synchronisée</u>	Carburant	<u>B</u> Position <u>avant</u>
Nombre de vitesses	<u>4</u> Entraînement <u>AV</u>	Refroidiss.	<u>eau</u> Nombre cylindr. <u>4</u>
Frein de service	<u>hydraulique, 2-circuits, à expansion interne, sur toutes les roues, régulateur selon charge, sur les roues AR</u>	Alésage	<u>70</u> Course <u>72</u>
Frein auxiliaire	<u>mécanique, à expansion interne, sur les roues AV</u>	Cylindrée	<u>1108</u> CV-impôt <u>5,64</u>
Frein d'arrêt	<u>identique au frein auxiliaire</u>	Puissance en CV	<u>34 DIN</u> à t/min <u>5000</u>
Ralentisseur	<u>-</u>	Bruit	<u>72</u> dB/A à t/min <u>5000</u>
Contrôle 2 circ.	<u>par différence de pression; lampe-témoin séparée</u>	Silencieux	<u>1 pot Ø 41 (489x150x202)</u>
		Mesure des gaz	<u>2,5 % CO à 750 t/min + ECE-15 *</u>
		Déparasitage	<u>OCE annexe B, chiffre 4 "D" + ECE-10</u>

Carrosserie		Poids		
Nombre de portes	<u>2 + hayon</u> Indic. vit. <u>km/h</u>	avant	arrière	total
Ceintures sécurité	<u>oui **)</u> Rétroviseur <u>de chaque côté+intérieur</u>	<u>430</u>	<u>350</u>	<u>780</u>
Cale	<u>-</u> Attelage <u>-</u>	Charge utile	<u>185</u>	<u>280</u>
Antivol	<u>verrouillage de la direction</u>	Poids total	<u>525</u>	<u>1060</u>
		Garantie fabr.	<u>-</u>	<u>1220</u>
Nombre de places	<u>4</u> av. <u>2</u> centre <u>-</u> ar. <u>2</u>	Dimens. pneus	<u>145 SR 13</u>	<u>145 SR 13</u>
		Ply / bar	<u>/ 1,6</u>	<u>/ 2,2</u>
Dimensions	int. ext. à gauche à droite	Charge	<u>580</u>	<u>750</u>
Longueur	<u>3870</u> Empattements <u>2507 / 2555</u>	pour V max	<u>180</u>	<u>180</u>
Largeur	<u>1532</u>			
Hauteur	<u>1760</u> Voie av. <u>1280</u> ar. <u>1244</u>			
Porte à faux	lat. av. (moyen) <u>530</u> Voies av. ar.			
	ar. <u>809</u> Braquage g. <u>10100</u> d. <u>9800</u>			
Distance volant - vers l'avant du véhicule		Garantie poids remorquable avec frein Charge garantie sur le toit	<u>-</u>	<u>60</u>
		Garantie poids de l'ensemble	<u>1600</u>	
		Poids remorquable testé	<u>380</u>	
		Vitesse maximale selon le constructeur	<u>115</u>	<u>km/h</u>
		Vitesse maximale testée	<u>-</u>	<u>km/h</u>

Equipement					
Feux de route	CR	(E)			
Feux de croisement	CR	(E)			
Feux de position	A	(E)	séparés		
Feux rouges	R-S1	(E)			
Feux stop	R-S1	(E)			
Clignoteurs	av 1	(E)		ar 2a	(E)
Catadioptres	av			ar I	(E)
Feux de gabarit	av			ar	
Feux complément.					
Eclairage plaque			2/séparé		
Essuis-glace			2 balais		avec/sans lave-glace
Avertisseurs (sur option)			Klaxon Jericho 10 e2 814		
			Klaxon KM 4 TPAR 402-403		
			Seima SHF 10 e2 843 / Seima TR15 P TPAR 402-403		

Indications pour le permis de circulation

Genre du véhicule	Voiture de tourisme		
Marque et type	RENAULT		R 2370
Homologation N°	CH	0676 61	
Carrosserie	limousine		
Places	total 4	avant	2
Poids à vide	780	Carburant	B
Charge utile	-	CV-impôt	5,64
Poids total	1220	Cylindrée	1108

Remarques, modifications, conditions et inscription dans le permis de circulation

- \*) Mesure des gaz : la vignette ECE-15 se trouve à gauche, à l'intérieur de l'aile
- \*\*\*) Ceintures de sécurité: position des sangles et accessibilité aux commandes selon OCE, art. 23, al. 3bis contrôlées; les ceintures du type "A" suffisent.

Des bavettes sont exigées à l'arrière

A noter dans le permis de circulation:

- Charge garantie sur le toit 60 kg.

Remplace FR CH 0676 61 du 6.6.75  
Eclairage plaque

27.3.79

Voiture de tourisme

RENAULT

R 2370  
(4 - fourgonnette)

CH 0676 61

FICHE COMPLEMENTAIRE I.

Complément du 18.5.76./AS

A partir du No de châssis: R 2370-8330001

-rapport de boîte lère: nouveau = 3,833 / démultiplication finale = 15,813  
ancien = 3,667 = 15,125

-clignoteurs AV = 1 (E) blancs ou oranges.

-nouveau carburateur indérégable (ECE-15 R-75031)

-freins : contrôle des circuits = niveau-code.

-type moteur: nouveau = 688 C7 ou  
ancien = 688 11

Complément du 04.03.77 - Gau

A partir du No de châssis: R 2370 - 8 363 501

Pare-brise en verre feuilleté

Bruit mesure à proximité de l'échappement = 82 dB/A à 3750 t/min (3/4).